



# Receptions of the Ancient Near East in Popular Culture and Beyond

edited by  
Lorenzo Verderame  
Agnès Garcia-Ventura

Receptions of the  
Ancient Near East in  
Popular Culture and Beyond



Receptions of the  
Ancient Near East in  
Popular Culture and Beyond

edited by

Lorenzo Verderame and Agnès Garcia-Ventura

 LOCKWOOD PRESS

2020

# RECEPTIONS OF THE ANCIENT NEAR EAST IN POPULAR CULTURE AND BEYOND

Copyright © 2020 by Lockwood Press

All rights reserved. No part of this work may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and recording, or by means of any information storage or retrieval system, except as may be expressly permitted by the 1976 Copyright Act or in writing from the publisher. Requests for permission should be addressed in writing to Lockwood Press, PO Box 133289, Atlanta, GA 30333 USA.

ISBN: 978-1-948488-24-2

Front cover: Walter Andrae, draft of the stage setting act I, first scene of *Sardanapal*, 1907. Staatsbibliothek zu Berlin —Preußischer Kulturbesitz, estate Andrae 235[1].

Back cover: “Torre di Babele 2” by Piero Passone, acrylic on brick.

Cover design by Susanne Wilhelm.

## Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Verderame, L. (Lorenzo), editor. | Garcia-Ventura, Agnès, editor.

Title: Receptions of the Ancient Near East in popular culture and beyond / edited by Lorenzo Verderame and Agnès Garcia Ventura.

Description: First. | Atlanta, GA : Lockwood Press, [2020] | Includes bibliographical references and index.

Identifiers: LCCN 2019057239 (print) | LCCN 2019057240 (ebook) | ISBN 9781948488242 (paperback) | ISBN 9781948488259 (ebook)

Subjects: LCSH: Civilization, Western--Middle Eastern influences. | Civilization, Ancient, in popular culture. | Civilization, Ancient--Middle East. | Middle East--Civilization--To 622.

Classification: LCC CB251 .R37 2020 (print) | LCC CB251 (ebook) | DDC 909/.09821--dc23

Printed in the United States of America on acid-free paper.

# Contents

|   |      |
|---|------|
| FOREWORD  |      |
| Paul Collins  | xiii |
| PRELIMINARY CONSIDERATIONS  |      |
| Agnès Garcia-Ventura and Lorenzo Verderame  | 1    |
| VISUAL ARTS   |      |
| PEDRO AZARA AND MARC MARÍN  |      |
| Mesopotamia in Miró. Miró in Mesopotamia  | 11   |
| JEAN M. EVANS   |      |
| Case Studies in the Popular Reception of the Tell Asmar Sculpture Hoard   | 33   |
| SILVANA DI PAOLO  |      |
| Images of Ruins as Metaphorical Places of Transformation: The Case of Persepolis  | 49   |
| PERFORMING ARTS   |      |
| KERSTIN DROSS-KRÜPE   |      |
| <i>Artaserse</i> : An Ancient Oriental Ruler on Modern Opera Stages?  | 63   |
| VALESKA HARTMANN  |      |
| When Imitation Became Reality: The Historical Pantomime <i>Sardanapal</i> (1908) at the Royal Opera of Berlin                         | 83   |
| DANIELE FEDERICO ROSA   |      |
| Ye Go to Thy Abzu: How Norwegian Black Metal Used Mesopotamian References, Where It Took Them from, and How It Usually Got Them Wrong | 105  |
| FILM AND TELEVISION   |      |
| KEVIN MCGEOUGH  |      |
| “Babylon’s Last Bacchanal”: Mesopotamia and the Near East in Epic Biblical Cinema   | 117  |
| EVA MILLER  |      |
| He Who Saw the Stars: Retelling Gilgamesh in <i>Star Trek: The Next Generation</i>  | 141  |

LORENZO VERDERAME

- Evil from an Ancient Past and the Archaeology of the Beyond: An  
Analysis of the Movies *The Exorcist* (1973) and *The Evil Dead* (1981) 159

## NOVELS AND COMICS

JANA MYNÁŘOVÁ AND PAVEL KOŘÍNEK

- The Ancient Near East in Czech Comics and Popular Culture:  
The Case of *Jáchym and the Printer's Devil* 181

LUIGI TURRI

- Gilgamesh, The (Super)Hero 197

FRANCESCO POMPONIO

- Mystery Literature and Assyriology 217

RYAN WINTERS

- Ancient Aliens, Modern Cosmologies: Zecharia Sitchin and the  
Transformation of Mesopotamian Myth 237

## ARCHAEOLOGIST IN THE MIDDLE

DAVIDE NADALI

- The (In)visibility of Archaeology 249

JUAN-LUIS MONTERO FENOLLÓS

- Imagining the Tower of Babel in the Twenty-First Century: Is a New  
Interpretation of the Ziggurat of Babylon Possible? 269

SILVIA FESTUCCIA

- Athletic Disciplines in the Ancient Near East: Representation and  
Reconstruction 287

AFTERWORD. Memory and Memories: From the Ancient Near East to the  
Modern West

- Frances Pinnock 301

CONTRIBUTORS

307

SUBJECT INDEX

313

## SUBJECT INDEX

- Academie des Beaux-Arts (Paris) 57  
Akkadian viii, 24, 108, 146, 199, 222,  
227 n. 21, 241 n. 8, 273–74, 283, 294,  
311  
alien(s) ix–x, 34, 118, 172–77, 203,  
209–11, 237–46. *See also* Sitchin  
“Other” 141–57  
Andrae, Walter 94–102, 117, 164,  
255–56  
Antichrist 113 n. 20, 163, 169, 174 n.  
60, 175  
Anunnaki 34–36, 238–41  
archaeology 249–66  
    preservation 258–64  
    visibility and 249–54  
Aristotle 66 n. 8, 67, 68 n. 10  
*Army of Darkness* (film) 169–74  
Artaxerxes I 64–70  
*Artaserse* (opera) 63–80  
Artaxerxes II 85  
Ashur. *See* Assur  
Ashurbanipal. *See* Assurbanipal  
Asmar sculpture hoard 38–41. *See also*  
    Sumerian(s)  
Assur 23, 94, 97, 127, 129, 132, 255–56,  
264, 279, 302  
Assurbanipal 83 n. 3, 89, 97–98, 118 n.  
4, 143, 164, 197, 211  
Assurnasirpal II 251, 294  
Assyriology, in mystery literature  
217–34  
athletic games 287–98  
*Atra-Hasis* 238, 241  
Aureli, Aurelio 67, 70  
Babel. *See* Babylon  
Babel-Bible debate 90 n. 26, 198 n. 5  
Babylon, city and its inhabitants ix, 2,  
5, 24–25, 64, 88, 99, 105, 107–8, 117,  
121–39, 199, 202, 220–21, 226, 231,  
238, 254 n. 8, 255–59  
    Gate of Ishtar at 41, 121, 138, 189–92,  
    204  
    Tower of 132, 269–86  
Bataille, Georges 12, 28  
Baumeister, Willy 29  
Belshazzar 121, 123, 136, 253  
Benjamin, Walter 50  
Bible 117, 126, 144 n. 5, 167, 170 n. 44,  
217 n. 4, 220, 233, 241 n. 10, 251–52,  
269. *See also* Babel-Bible debate  
    connection to Gilgamesh 197–98,  
    202, 212 n. 42  
*The Bible* (miniseries) 137–38  
black metal 161. *See also* Norwegian  
    black metal  
*Book of Daniel, The* (film) 136–37, 140  
Borsippa 271, 273–74, 278–82  
Botta, Paul-Émile 86 n. 15, 87, 95 n. 41,  
118, 218, 251  
Boxberg, Christian Ludwig 85  
British Museum (London) 2 n. 3, 12, 42,  
87, 160, 165, 219, 221–22, 251, 293  
Bruegel the Elder, Pieter 132  
Budge, Ernest A. Wallis. *See* Wallis  
    Budge, Ernest A.



- Byron, Lord George Gordon 83–91,  
118, 127
- Cabiria* (film) 120 n. 6, 123, 140
- Català-Roca, Francesc 16
- Catholicism 113 n. 20, 160, 165, 168  
n. 28
- Chaldean 92 n. 34, 129, 197–98, 227,  
231
- Challenge of the Gladiators* (film) 130,  
140
- Child, Ch.B. 231–32
- China 17, 304
- Christie, Agatha 12, 223, 233
- cinema, Christian 136–38
- Cleopatra 65 n. 7, 85
- Cold War 128, 130, 210
- Coll, Pedro 16
- comics 6–7, 161, 303  
American 208–10  
Argentinian 211–12  
Czech 7, 181–93
- cortigiana di Babilonia, La* (film) 129,  
140
- Coste, Pascal 57
- Cruciform Monument 221–22
- Ctesias 66 n. 8, 91–93, 97
- cuneiform writing viii, 59, 88, 90, 138,  
150, 199, 271–74, 277–80, 296, 301  
in comics 184–91  
in mystery literature 220, 222, 227–29
- cultural heritage x, 41–45, 57, 257–58,  
302–3, 307
- Cyrus 55, 67, 79, 136, 138
- Damien: The Omen II* (film) 169 n. 30,  
174 n. 60
- Darius 133, 137 n. 12, 220, 224
- Delacroix, Eugène 120  
*Death of Sardanapalus* 253
- Delitzsch, Friedrich 83 n. 2, 84 n. 6,  
89–94, 97–98, 101–2, 117 n. 2
- Deluge ix, 197–98, 301, 127–28
- DeMille, Cecil B. 121, 126, 136, 140
- Dieulafoy, Jane 58
- Diodorus Siculus 66 n. 8, 84–86, 91–93,  
118, 129
- dreams, in *Gilgamesh* 203, 234. *See also*  
images-dream
- Dreheim 229, 311
- Dumuzi 109, 225
- Dur Kurigalzu 259, 279, 282
- Ebla 231, 258–62
- Egypt vii, 5, 3 n. 9, 5, 302  
and aliens 239  
in archaeology 254  
in comics 181–82, 184, 189–93  
in film 124, 126, 128, 135, 137, 160 n.  
3, 171–75  
in mystery literature 221–22, 224–25  
in novels 203  
Napoleon in 63–64  
sculpture 38  
sports in 290
- Egyptians 93 n. 36, 175 n. 61, 189–90,  
193, 224, 290
- Egyptology 221–22, 224
- Egyptomania 3 n. 9
- Elamite 98, 200, 220, 280
- Enki 230, 231 n. 25, 238
- Enkidu 141–156, 203–12, 233–234, 293
- Enlil 228–29, 238, 311
- Enmerkar and the Lord of Aratta* 150,  
225
- Enuma Elish* 110 n. 13, 150, 238, 243–44
- Ercole contro i tiranni di Babilonia* (film)  
130, 140
- eroticism 75–76, 80, 85, 129, 132–33,  
137, 209
- Esagil tablet 271, 273–74, 277–78,  
281–83
- Esarhaddon 118

- Etemenanki. *See* Babylon, Tower of
- Etruscan 38, 168–69, 179, 292
- Evil Dead, The* (film) 159–62, 169–77, 179
- Exorcist, The* (novel and film) 109, 159–69, 174–77, 179
- fatiche di Ercole, Le* (film) 130, 140
- Flandin, Eugène 57–58, 87
- Flood. *See* Deluge
- Fondation Marguerite et Aimée Maeght (France) 20, 25–26
- Frankfort, Henry 28, 33–39
- Frazer, James G. 160
- Gardner, Helen 39–40
- Ghostbusters* (film) 109, 162
- Giacometti, Alberto 12, 29, 37
- Gilgamesh  
     and Bible 197–98, 202, 212 n. 42  
     Epic of 197–98, 301  
     in mystery literature 225, 233–34  
     early reception of 199–201  
     rediscovery of 198–99  
     in science fiction 202–8  
     and sport 293  
     as superhero 208–13  
     in *Star Trek* episode “Darmok” 141–57  
     as universal hero 202, 214–15
- Girsu. *See* Tello
- Goliath and the Sins of Babylon* (film) 133–36, 140
- Goliath at the Conquest of Damascus* (film) 130, 140
- Gomis, Joan 16
- Gothic  
     sculpture 38  
     literature 160 n. 4, 168, 174 n. 61
- Griffith, David W. 120–26, 140
- Gudea of Lagash 12, 24, 37, 186
- Haggard, H. Rider 160
- Händel, Georg Friedrich 64–65, 73 n. 20
- Hasse, Johann Adolph 64, 75 n. 24
- Hammurabi 127, 257
- Hepworth, Barbara 29
- Hercules and the Tyrants of Babylon* (film) 130–33
- heritage. *See* cultural heritage
- Herodotus 84 n. 7, 122, 217 n. 4, 273, 283
- Herzfeld, Ernst 52–53, 66
- Hittites 162, 200, 231, 293
- Holmes, Sherlock 218 n. 6, 227
- Holy Grail 176–77, 204
- Homer 149–50, 155, 199 n. 10, 200–202, 291
- Humbaba 144, 151, 199, 203, 207, 209
- Hurrian 200
- Huwawa. *See* Humbaba
- images-dream 54–59
- Indiana Jones 159, 174–75 n. 61, 176–77
- Inanna. *See* Ishtar
- Intolerance* (film) 120–26, 140
- Io Semiramide* (film) 129, 140
- Iran 3, 16, 24, 52, 55–57, 275, 280, 294, 302 n. 6
- Iraq 22–23, 163–64, 166–67, 175, 187, 206, 239, 251–52
- Iraq Museum 36, 40, 42–43
- Ishtar (goddess) 109, 111, 128, 138, 164, 201, 205, 207, 292
- Ishtar Gate 41, 138, 189, 191–92
- Japan 17, 204, 218, 225
- Jastrow, Morris 122–23, 199
- Judaism 137, 152 n. 10
- Justin 66 n. 8, 70, 85
- Kautsky, Hans 94–97

- Kean, Charles 86–87, 89 n. 24, 119, 123, 138
- Kenyon, Kathleen 302
- Khorsabad 96–97, 218, 251, 301
- Koldewey, Robert 5, 255–58, 275
- Kooning, Willem de 12, 29
- Krefter, Friedrich 52–53
- Ktesias. *See* Ctesias
- lamassu* 118, 132
- Lanzotti, Paolo 230
- Lawrence of Arabia* (film) 132
- Layard, Austen Henry 2 n. 4, 86 n. 15, 87, 118, 119, 123, 137 n. 12, 251–55
- Leiber, Fritz 175 n. 62
- Leiris, Michel 12, 18, 28
- Life of Brian* (film) 138
- Long, Edwin 58–59, 122
- Louvre Museum (Paris) 12, 22, 23, 28, 111, 251, 271
- Lovecraft, Howard Phillips 107–9, 159, 172 n. 50, 173–74, 173 n. 58
- Lubke, Heinrich 53
- Luristan 24
- Maderni, Carlo 85
- Marduk (Babylonian god) 109, 111, 162 n. 7, 238 and n. 2, 243, 244, 271, 274, 278, 282, 283
- Marduk (metal band) 107
- Martin, John 120, 122, 127, 253  
*Belshazzar's Feast* 120
- de Martino, Ernesto 163 n. 11
- Matisse, Henry 23–24
- Matisse, Pierre 15 and n. 6
- Megiddo 169–75
- Metastasio, Pietro 64, 67–71, 79
- Metropolitan Museum of Art (New York) 12
- Miró, Joan 6, 11–29  
Son Boter and 12–16  
and Mesopotamia 17–29  
primitivism and 29
- Moneo, Rafael 14
- Monteverdi, Claudio 65, 68
- Moore, Henry 12, 29, 37–38
- Morgan, Jacques de 58
- Morrah, Dermot 224–25
- Mosul 87, 163 n. 8, 164, 166, 218, 251
- Museum of Contemporary Art (Chicago) 41, 43
- Nabopolassar 277–78
- Naram-Sin  
stele of 24  
temple of 123
- NASA (U.S. National Aeronautics and Space Administration) 34, 36
- National Museum of Catalan Art (Spain) 21
- National Museum of Iraq, Baghdad 22, 23, 41–45, 187
- nationalism 55, 113, 120, 126
- Nazism 112, 128, 176–77, 206 n. 28, 211, 232
- Nebuchadnezzar II 111, 118, 138, 164, 167, 220, 274–75, 277–78, 280–81
- Necronomicon* 107–8, 172–74  
*Simon's Necronomicon* 109–10
- Nesbit, Edith 160
- Night of the Demon* (film) 161–62
- Nimrud 123, 164 n. 13, 251, 255, 294, 301
- Nineveh  
in archaeology 251, 259, 301  
in black metal 109  
in film 117–19, 123, 126–29, 132, 164, 169  
and Gilgamesh 197, 202  
in mystery literature 218, 221,  
in popular culture ix, 2 n. 4  
reliefs 294

- in *Sardanapal* 86–87 n. 15, 88, 90, 92,  
 93 n. 34, 98  
 Nippur 211, 227–29, 278  
 Norwegian black metal 105–13  
  
 Olson, Charles 12, 29  
 Olympic Games 288–91  
*Omen, The* (film) 163, 168–69, 175  
 opera 5–6, 63–66, 80, 83–85, 87 n. 18,  
 101 n. 57, 120, 126, 127, 130, 254 n. 8.  
*See also Artaserse*  
 baroque 70–72, 75, 79  
 space opera 203  
 Oriental Institute Museum (Chicago)  
 34–35, 42–45  
 Orientalism 2–3, 51, 85, 108 n. 8, 120,  
 123–24, 128, 132–38, 256, 303  
 Ottoman Empire 63, 67, 218, 301  
  
 Pahlavi, Mohammad Reza Shah 53, 55  
 Pazuzu 109–11, 161, 162–64, 166 and  
 n. 19 and 20, 167 and n. 25, 169, 170  
 n. 42, 174  
 Pepi I 224–25  
 Persepolis 6, 49, 52–59, 66  
 Pesce, Luigi 6, 56–57  
 Phoenicia, Phoenicians 92 n. 34, 133,  
 184, 227  
 photography 2 n. 4, 6, 7, 15–17, 19–25,  
 27–28, 50–52, 55 n. 10, 56–58, 97,  
 101 and n. 61, 136, 191, 249 n. 1, 256  
 n. 9  
 Picasso, Pablo 16 n. 9, 29, 38, 208  
 Pinches, Theophilus 199  
 Place, Victor 97, 256  
 Planas i Montanyà, Josep 16, 17 n. 10,  
 25 n. 36  
 Poe, Edgar Allan 217–19  
 Pompeii 88, 133  
 Post, Melville Davisson 219–20, 233  
 “primitive” art 5, 11–12, 18–19 and nn.  
 13–15, 19, 27, 29, 33, 37–38  
  
 Purcărete, Silviu 66, 72, 73 n. 20, 78, 80  
 Puzriš–Dagan 229  
  
 Qajar, Nasir al–din Shah 56–57  
  
 Rakowitz, Michael 6, 34, 41–45, 187  
 Rawlinson, Henry 197, 224, 301 n. 4  
 Rochegrosse, Georges 122  
 Rome 64, 69, 70 n. 15, 113 n. 20,  
 125–28, 135, 257, 259, 290  
*Rosemary’s Baby* (film) 163  
 running 290, 292, 295, 297  
 Rycaut, Paul 63  
  
 Sacchi, Luigi 57  
 Said, Edward 3 and n. 11, 64, 79 n. 36,  
 256  
 Saligman, Meg 33–34, 39–40  
 Salmanassar 132  
*Sardanapal* (ballet by Taglioni) 83–93,  
 97–102  
 Sardanapalus  
 Greek Assurbanipal 83 n. 3, 136, 197  
 character in *War Gods of Babylon*  
 127–29  
*Sardanapalus*  
 opera by Boxberg 85  
 play by Kean 87, 89, 119  
 tragedy by Byron 83, 85–87, 118, 127  
 Sayce, Archibald Henry 122–23  
 science fiction 144 n. 5, 145–46,  
 151–54, 175 n. 62, 176, 202–3, 205,  
 207–9, 212–14, 244  
 sci-fi. *See* science fiction  
 Schneider, Pierre 23–25, 28 and n. 40  
 and 41  
 sex. *See* eroticism  
*segreto dello scriba, Il* (novel) 230–31  
 Semira 70–75, 78, 80  
 Semiramis 79, 84–85, 129–30, 136  
 Sennacherib 233, 278  
 Sert, Josep Lluís 14, 26

- sette folgori di Assur, Le* (film) 127  
 Sevruguin, Antoin 58  
 Shamash 127  
 Shamhat 151, 164 n. 15, 221 n. 12  
 Shulgi 143, 230–31, 292  
 Siroe 69–71, 79  
 Sitchin, Zecharia 7, 34–35, 237, 238–42, 244  
 Smith, Edward Elmer 203  
 Smith, George 197–99  
 Smith, William Robertson 160  
 Son Boter 12–16, 17–21, 23, 25, 27. *See also* Miró, Joan  
 Special Ops Cody 41–45  
*Star Trek* (film/series) 7, 205–6, 244  
     and Gilgamesh 141–54  
     receptin of other cultures 154–56  
 steampunk 205  
*Story of Ruth, The* (film) 124  
 Sumer 24, 28, 161, 174, 200–201, 212, 230 n. 24, 243  
     in comics 184  
 Sumeria  
     in *Ghostbusters* (film) 109, 162  
     in *Gilgamesh* (film) 205  
     Knights of 174  
 Sumerian(s) viii, 138, 146, 252, 296  
     amulets 160 n. 3  
     and ancient aliens 238–39, 245  
     art 12, 17, 20, 22, 24, 192  
     “Bilgamesh” stories 143  
     in comics 184  
     in film 171, 173–74, 175 n. 61  
     Gilgamesh poem 199–202, 205  
     King List ix, 201  
     “Magick” 108  
     in mystery literature 220, 224 n. 17, 229, 230, 232  
     in Norwegian Black Metal 109  
     “Problem” 33  
     sculpture 33–43  
     statue on Mars 34–38  
     surrealism 12, 25  
     Susā 24, 55, 58, 70–71, 75, 275  
     swimming 292, 294, 297  
     sword and sandal film genre 126–35  
     Syria 3, 18 n. 16, 20 n. 21, 25, 63, 168 n. 28, 259, 302 n. 6  
     Taglioni, Paolo 83–84, 87–90, 92, 101  
     Tell Mardikh. *See* Ebla  
     Tell Mozan. *See* Urkesh  
     Tello 16 n. 8, 23–24, 28 n. 41  
     *Ten Commandments, The* (film) 121  
     Tey, Josephine 223  
     Titus Livius 292  
     Torah 110 n. 13  
     Tower of Babel. *See* Babylon  
     Trebies, Sonja 66, 72, 76–77, 79–80  
     Turkey 55  
     Tutankhamun 182, 190  
 tyranny  
     and the art of Miró 24, 28  
     Orientalist 67, 135, 137  
 Ur 110, 186, 192 and n. 12, 201, 223 n. 15, 226, 230–32, 259, 278, 296  
 Urkesh 259  
 Uruk 16 n. 8, 17, 20, 151, 201, 203, 206–8, 211, 225, 234, 271, 278  
     Lady of 17  
 Valckenborch, Lucas van 132  
 Vance, Philo 225–27  
 Vikernes, Varg 106–7, 113  
 Vinci, Leonardo (composer) 64 and n. 2, 66–67, 69 and nn. 13 and 14, 72, 75, 79, 205  
 da Vinci, Leonardo (artist) 75, 205  
 Vivaldi, Antonio 64  
 Wallis Budge, Ernest A. 160 and n. 3  
 Warka, mask of. *See* Uruk, Lady of

- Wilhelm I 89 and n. 24  
Wilhelm II 84 and n. 6, 89, 93–94,  
98–102, 275  
Woolley, Leonard 223 n. 15, 226, 232  
n. 27  
World War  
First 135, 224 n. 17, 239 n. 5, 258 n.  
10, 275, 301–2  
Second 120, 126, 130, 258 n. 10, 302  
wrestling 132, 290, 292–24, 296  
Xerxes 51, 58, 66–67, 70, 77, 85, 275  
Zervos, Christian 12, 28  
ziggurat 95, 109  
in Babylon. *See* Babylon, Tower of  
in Borsippa 273, 280  
in Ur x, 186, 192, 259  
Zoroastro 127, 129  
Zuul, in *Ghostbusters* (film) 109, 162